Porównanie tłumaczeń Jana 8:15

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| NPI+ | Przekład interlinearny | Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza | Wy według ― ciała sądźcie, Ja nie sądzę nikogo. |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Wy według ciała sądzicie Ja nie sądzę nikogo |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Wy sądzicie według ciała,\* Ja nikogo nie sądzę.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Wy według ciała sądzicie, ja nie sądzę nikogo. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Wy według ciała sądzicie Ja nie sądzę nikogo |

1. 1) <x>500 7:24</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>500 3:17</x>; <x>500 12:47</x> [↑](#footnote-ref-3)